

**ZARZĄDZENIE NR 930/2010  
PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA  
Z DNIA 29 kwietnia 2010 r.**

**w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010.**

(dot. przeniesienia środków z rezerwy ogólnej do działu 600),

Na podstawie art. 30 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.), art. 32 ust. 2 pkt 4 w zw. z art. 92 ust. 1 pkt. 2 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1592 z późn. zm.) oraz § 12 ust. 1 uchwały Nr LXXXIX/1183/09 Rady Miasta Krakowa z dnia 30 grudnia 2009 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2010, z późn. zm., zarządza się, co następuje:

§ 1.

W wydatkach budżetu Miasta Krakowa na rok 2010 wprowadza się zmiany, zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszego zarządzenia.

§ 2.

W uchwale Nr LXXXIX/1183/09 Rady Miasta Krakowa z dnia 30 grudnia 2009 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2010, zmienionej uchwałą Nr XCII/1237/10 Rady Miasta Krakowa z dnia 17 lutego 2010 r. w sprawie dostosowania uchwały Nr LXXXIX/1183/09 Rady Miasta Krakowa z dnia 30 grudnia 2009 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2010, do przepisów ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych z późniejszymi zmianami, wprowadza się następujące zmiany:

- w załączniku Nr 2 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszego zarządzenia,
- w załączniku Nr 4 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszego zarządzenia.

§ 3.

Wykonanie zarządzenia powierza się Dyrektorowi Magistratu.

§ 4.

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

Prezydent Miasta Krakowa

/       -       /

## Uzasadnienie

Zarządzenie zawiera **rozdysponowanie rezerwy ogólnej**. W budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 zaplanowano rezerwę ogólną w wysokości 5.800.000 zł.

Niniejszym zarządzeniem dokonuje się rozdysponowania wyżej wymienionej rezerwy w kwocie 50.000 zł. Środki przeznaczone zostaną na zadanie inwestycyjne pn. „Krakowski Szybki Tramwaj, linia N-S, etap I (pętla Kamienna – Rondo Grzegórzeckie)”.

W związku z wydanym prawomocnym wyrokiem w sprawie pomiędzy Gminą Miejską Kraków i Guris Muhendislik ve Insaat AS dotyczącym wzajemnych rozliczeń finansowych, zachodzi konieczność uruchomienia postępowania sądowego przed organami egzekucji w Turcji, w celu wyegzekwowania zobowiązań finansowych dla Gminy Miejskiej Kraków na mocy Wyroku Międzynarodowego Sądu Arbitrażowego.